Šis dokumentas yra skirtas tik informacijai, ir institucijos nėra teisiškai atsakingos už jo turinį

►**B**

KOMISIJOS DIREKTYVA 2003/91/EB

2003 m. spalio 6 d.

nustatanti Tarybos direktyvos 2002/55/EB 7 straipsnio įgyvendinimo priemones, susijusias su minimaliomis tikrinimo charakteristikomis ir minimaliomis daržovių rūšių tam tikrų veislių tikrinimo sąlygomis

(tekstas svarbus EEE)

(OL L 254, 8.10.2003, p. 11)

iš dalies keičiama:

		Oficialusis leidinys		
		Nr.	puslapis	data
►**M1**	Komisijos direktyva 2006/127/EB 2006 m. gruodžio 7 d.	L 343	82	8.12.2006
►**M2**	Komisijos direktyva 2007/49/EB 2007 m. liepos 26 d.	L 195	33	27.7.2007

▼B

KOMISIJOS DIREKTYVA 2003/91/EB

2003 m. spalio 6 d.

nustatanti Tarybos direktyvos 2002/55/EB 7 straipsnio įgyvendinimo priemones, susijusias su minimaliomis tikrinimo charakteristikomis ir minimaliomis daržovių rūšių tam tikrų veislių tikrinimo sąlygomis

(tekstas svarbus EEE)

EUROPOS BENDRIJŲ KOMISIJA,

atsižvelgdama į Europos bendrijos steigimo sutartį,

atsižvelgdama į 2002 m. birželio 13 d. Tarybos direktyvą 2002/55/EB dėl prekybos daržovių sėkla ([1]), su paskutiniais pakeitimais, padarytais Direktyva 2002/8/EB ([2]), ypač į 7 straipsnio 2 dalies a ir b punktus,

kadangi:

(1) 1972 m. balandžio 14 d. Komisijos direktyva 72/168/EEB, dėl tikrintinų daržovių veislių požymių ir būtiniausių tikrinimo reikalavimų ([3]), su paskutiniais pakeitimais, padarytais Direktyva 2002/8/EB ([4]), atsižvelgdama į valstybių narių kataloguose oficialiai įrašytas veisles, nustatė minimalias įvairių rūšių minimalaus tikrinimo charakteristikas bei minimalius tikrinimui taikomus reikalavimus.

(2) 1994 m. liepos 27 d. Tarybos reglamentu (EB) Nr. 2100/94 dėl augalų veislių teisinės apsaugos Bendrijoje ([5]) su paskutiniais pakeitimais, padarytais Reglamentu (EB) Nr. 1650/2003 ([6]) dėl tam tikrų rūšių, įsteigta Bendrijos augalų veislių tarnybos administracinė taryba (CPVO) išleido bandymų, susijusių su veislių tikrinimo reikalavimais, atlikimo rekomendacijas.

(3) Veislių tikrinimo reikalavimus nustatančios bandymų rekomendacijos galioja tarptautiniu lygiu. Tarptautinė naujų augalų veislių apsaugos sąjunga (UPOV) išplėtojo bandymų rekomendacijas.

(4) Nustačius CPVO bandymų rekomendacijas, siekiant užtikrinti CPVO bandymų rekomendacijų ir veislių, siekiant jas įtraukti į valstybių narių veislių katalogus, tikrinimo atlikimo reikalavimų nuoseklumą, Direktyvą 72/168/EEB pakeitė Direktyva 2002/8/EB. Nuo to laiko CPVO išleido rekomendacijas ir kitoms rūšims.

(5) Įtraukiant veisles į valstybių narių nacionalinius katalogus, tikslinga užtikrinti CPVO bandymų reikalavimų ir veislių tikrinimo reikalavimų nuoseklumą.

(6) Kol CPVO nesukūrė specialiųjų rekomendacijų, Bendrijos sistemai tikslinga remtis UPOV bandymų rekomendacijomis. Šioje direktyvoje nepaminėtoms rūšims taikoma nacionalinė teisė.

(7) Direktyva 72/168.EEB turėtų būti panaikinta.

(8) Šioje direktyvoje numatytos priemonės atitinka Žemės ūkio, sodininkystės, daržininkystės ir miškininkystės sėklos ir dauginamosios medžiagos nuolatinio komiteto nuomonę,

PRIĖMĖ ŠIĄ DIREKTYVĄ:

([1]) OL L 193, 2002 7 20, p. 23.
([2]) OL L 165, 2003 7 3, p. 23.
([3]) OL L 103, 1972 5 2, p. 6.
([4]) OL L 37, 2002 2 7, p. 7.
([5]) OL L 227, 1994 9 1, p. 1.
([6]) OL L 245, 2003 9 29, p. 28.

▼B

1 straipsnis

1. Kaip nustatyta Direktyvos 2002/55/EB 3 straipsnio 2 dalyje, įtraukimui į nacionalinius katalogus valstybės narės pateikia daržovių rūšių veisles, atitinkančias 2 dalyje išdėstytus reikalavimus.

2. Išskirtinumo, stabilumo ir vienodumo prasme:

a) I priede išvardytos rūšys atitinka Bendrijos augalų veislių tarnybos administracinės tarybos (CPVO) nustatytus „Išskirtinumo, vienodumo ir stabilumo bandymų protokoluose“, išvardytuose tame priede, reikalavimus;

b) II priede išvardytos rūšys atitinka Tarptautinės naujų augalų veislių apsaugos sąjungos (UPOV) nustatytas išskirtinumo, vienodumo ir stabilumo bandymų atlikimo rekomendacijas, išvardytas tame priede.

2 straipsnis

Kaip apibrėžta 1 straipsnio 2 dalies a punkte, naudojamos visos veislinės charakteristikos ir 1 straipsnio 2 dalies b punkte minimose nuorodose į bandymų nuostatas žvaigždute (*) pažymėtos charakteristikos, jei tam tikros charakteristikos laikymasis nėra neįmanomas dėl kitos charakteristikos laikymosi ir, jei, atliekant bandymą, charakteristikos naudojimas neprieštarauja aplinkos apsaugos reikalavimams.

3 straipsnis

Valstybės narės užtikrina, kad patikrinimo metu laikomasi I ir II prieduose išvardytoms rūšims taikomų minimalių patikrinimo atlikimo reikalavimų bandymo projektavimo ir auginimo sąlygų prasme, kaip numatyta tuose prieduose minimose bandymų atlikimo rekomendacijose.

4 straipsnis

Direktyva 72/168.EEB panaikinama.

5 straipsnis

1. Valstybės narės priima įstatymus ir kitus teisės aktus, kurie įsigalioja vėliausiai 2004 m. kovo 31 d. ir yra būtini šios direktyvos įgyvendinimui. Valstybės narės nedelsdamos apie tai praneša Komisijai.

Valstybės narės, tvirtindamos šias priemones, daro jose nuorodą į šią direktyvą arba tokia nuoroda daroma jas oficialiai skelbiant. Nuorodos darymo tvarką nustato valstybės narės.

2. 3. Valstybės narės praneša Komisijai su šia direktyva susijusiose srityse priimtų nacionalinių įstatymų nustatytų pagrindinių nuostatų tekstus.

6 straipsnis

1. Jei šios direktyvos įsigaliojimo dieną veislės nebuvo patvirtintos įtraukimui į Daržovių rūšių veislių bendrąją katalogą, o laikantis

a) Direktyvoje 72/168/EEB išvardytų arba

b) I priede išvardytų CPVO rekomendacijų ar II priede išvardytų UPOV rekomendacijų pagal atitinkamas rūšis,

oficialūs patikrinimai pradėti anksčiau negu šios direktyvos įsigaliojimo dieną, tos veislės laikomos kaip visiškai patenkinančios šioje direktyvoje nustatytus reikalavimus.

▼B

2. 1 dalis taikoma tik tokiu atveju, kai remiantis bandymais galima daryti išvadą, kad veislės atitinka

a) Direktyvoje 72/168/EEB nustatytas arba

b) I priede išvardytų CPVO rekomendacijų ar II priede išvardytų UPOV rekomendacijų pagal atitinkamas rūšis.

7 straipsnis

Ši direktyva įsigalioja septintą dieną nuo jos paskelbimo *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje.*

8 straipsnis

Ši direktyva skirta valstybėms narėms.

▼M2

I PRIEDAS

1 straipsnio 2 dalies a punkte minimų rūšių, turinčių atitikti Bendrijos augalų veislių tarnybos bandymų protokolus, sąrašas

Mokslinis pavadinimas	Bendrinis pavadinimas	Bendrijos augalų veislių tarnybos protokolas
Allium cepa L. (Cepa grupė)	Valgomasis svogūnas ir ropinis svogūnas	TP 46/1, 2005 6 14
Allium cepa L. (Aggregatum grupė)	Askaloninis česnakas	TP 46/1, 2005 6 14
Allium porrum L.	Poras	TP 85/1, 2001 11 15
Allium sativum L.	Česnakas	TP 162/1, 2004 3 25
Asparagus officinalis L.	Smidras	TP 130/1, 2002 3 27
Brassica oleracea L.	Žiedinis kopūstas	TP 45/1, 2001 11 15
Brassica oleracea L.	Brokolinis kopūstas	TP 151/2, 2007 3 21
Brassica oleracea L.	Briuselinis kopūstas	TP 54/2, 2005 12 1
Brassica oleracea L.	Ropinis kopūstas	TP 65/1, 2004 3 25
Brassica oleracea L.	Savojinis kopūstas, baltagūžis kopūstas, raudongūžis kopūstas	TP 48/2, 2005 12 1
Capsicum annuum L.	Aitrioji paprika arba saldžioji paprika	TP 76/2, 2007 3 21
Cichorium endivia L.	Garbanotoji trūkažolė ir salotinė trūkažolė	TP 118/2, 2005 12 1
Cichorium intybus L.	Pramoninė trūkažolė	TP 172/2, 2005 12 1
Cichorium intybus L.	Salotinė cikorija	TP 173/1, 2004 3 25
Citrullus lanatus (Thunb.) Matsum. et Nakai	Arbūzas	TP 142/1, 2007 3 21
Cucumis melo L.	Melionas	TP 104/2, 2007 3 21
Cucumis sativus L.	Agurkas ir agurkėlis	TP 61/1, 2002 3 27
Cucurbita pepo L.	Agurotis arba cukinija	TP 119/1, 2004 3 25
Cynara cardunculus L.	Artišokas arba dygusis artišokas	TP 184/1, 2004 3 25
Daucus carota L.	Paprastoji morka ir pašarinė morka	TP 49/2, 2005 12 1
Foeniculum vulgare Mill.	Pankolis	TP 183/1, 2004 3 25
Lactuca sativa L.	Salota	TP 13/3, 2007 3 21
Lycopersicon esculentum Mill.	Pomidoras	TP 44/3, 2007 3 21
Petroselinum crispum (Mill.) Nyman ex A. W. Hill	Petražolė	TP 136/1, 2007 3 21
Phaseolus coccineus L.	Raudonžiedė pupelė	TP 9/1, 2007 3 21
Phaseolus vulgaris L.	Daržinė pupelė ir vijoklinė pupelė	TP 12/2, 2005 12 1
Pisum sativum L. (partim)	Raukšlėtasis žirnis, gliaudomasis žirnis ir cukrinis žirnis	TP 7/1, 2003 11 6
Raphanus sativus L.	Ridikas	TP 64/1, 2002 3 27
Spinacia oleracea L.	Špinatas	TP 55/1, 2002 3 27
Valerianella locusta (L.) Laterr.	Salotinė sultenė	TP 75/2, 2007 3 21
Vicia faba L. (partim)	Pupa	TP Broadbean/1, 2004 3 25
Zea mays L. (partim)	Cukrinis kukurūzas ir paprastasis kukurūzas	TP 2/2, 2001 11 15

Šių protokolų tekstai pateikti Bendrijos augalų veislių tarnybos tinklavietėje (www.cpvo.europa.eu).

▼M2

II PRIEDAS

1 straipsnio 2 dalies b punkte minimų rūšių, turinčių atitikti Tarptautinės naujų augalų veislių apsaugos sąjungos bandymų gaires, sąrašas

Mokslinis pavadinimas	Bendrinis pavadinimas	Tarptautinės naujų augalų veislių apsaugos sąjungos gairės
Allium fistulosum L.	Tuščialaiškis česnakas	TG/161/3, 1998 4 1
Allium schoenoprasum L.	Laiškinis česnakas	TG/198/1, 2003 4 9
Apium graveolens L.	Lapkotinis salieras	TG/82/4, 2002 4 17
Apium graveolens L.	Gumbinis salieras	TG/74/4, pat. 2002 4 17 + 2006 4 5
Beta vulgaris L.	Lapinis runkelis	TG/106/4, 2004 3 31
Beta vulgaris L.	Raudonasis burokėlis	TG/60/6, 1996 10 18
Brassica oleracea L.	Garbiniuotasis kopūstas	TG/90/6, 2004 3 31
Brassica rapa L.	Kininis bastutis	TG/105/4, 2003 4 9
Brassica rapa L.	Ropė	TG/37/10, 2001 4 4
Cichorium intybus L.	Plačialapė trūkažolė arba itališkoji trūkažolė	TG/154/3, 1996 10 18
Cucurbita maxima Duchesne	Moliūgas	TG/155/4, 2007 3 14
Raphanus sativus L.	Juodasis ridikas	TG/63/6, 1999 3 24
Rheum rhabarbarum L.	Rabarbaras	TG/62/6, 1999 3 24
Scorzonera hispanica L.	Valgomoji gelteklė	TG/116/3, 1988 10 21
Solanum melongena L.	Baklažanas	TG/117/4, 2002 4 17

Šių gairių tekstai pateikti Tarptautinės naujų augalų veislių apsaugos sąjungos tinklavietėje (www.upov.int).